

معدّات القصبة الهوائية / التنفس الاصطناعي المنزلية ”والنقالة“ الأساسية



فكّر في استخدام حقيبة ظهر، حقيبة سفر، حقيبة لوزام النظافة اليومية أو حقيبة مُنظمة للمعدّات ”النقالة“ في هذه الصورة، وضعت الوالدة بطاقة تعريف على كل جيب يحتوي على محتويات. انتقي أفضل اختيار لاحتياجات طفلك.

يمكن طرح أية أسئلة لديك عبر الاتصال بـ:

- الرعاية التنفسية
206-987-2258
- مقدم الرعاية الصحية الخاص بطفلك
- رقم هاتف ممرضة القصبة الهوائية
206-987-4728
- www.seattlechildrens.org

يجب أن تكون المعدّات الأساسية مع طفلك في كل الأوقات. استخدم هذه القائمة لفحص المعدّات واللوازم وإعادة تزويدها يومياً وقبل أن يغادر طفلك المنزل مصطحباً معه الحقيبة ”النقالة“. ستكون بحاجة لشخصين بالغين عندما تأخذ طفلك في سيارتك. الشخص الأول يجب أن يكون مقدّم رعاية مؤهلاً تأهيلاً تاماً ويجب أن يجلس بجانب الطفل، والشخص البالغ الآخر يقود السيارة.

معدّات ولوازم القصبة الهوائية الأساسية

- أنبوب قصبة هوائية بنفس حجم أنبوب الطفل
- أنبوب قصبة هوائية بقياس واحد أصغر (أنبوب قصبة هوائية للطوارئ)
- مادة مُزَلّقة معقمة
- روابط قصبة هوائية، مقصات غير مدبّبة الطرف ولوازم العناية بالفغر
- محقنة للأنبوب المكفّف وماء معقم
- جهاز مَصّ مشحون بالكامل ومزود بسلك توصيل التيار المتناوب والتيار المباشر.
- قسطرات امتصاص (مغلقة، بسيطة، فموية وأنفية) وحزم ملحية
- لفة للكثف
- قفّازات وسائل تعقيم لليدين
- مقياسُ تَأَكْسُج مشحون بالكامل ومزود بسلك توصيل التيار المتناوب
- كابل لمقياس التأكسج ومِسبارات تستُخدَم لمرة واحدة.
- خزّان أكسجين (افحص كمية الأكسجين في الخزّان)
- حقيبة جهاز إنعاش (فحص يومي)
- قناع وجه خاص بحقيبة جهاز الإنعاش وقناع الفغر
- مُبَادِل (مكيّف) الحرارة والرطوبة
- رسالة تحتوي على التاريخ الطبي ومعلومات الاتصال بطبيب الطفل وأرقام مراجع الاتصال عند الحالات الطارئة.
- جهاز مساعدة السعال إن طُلب (جهاز يساعد على إزالة إفرازات الرئتين)
- مسلك هوائي فموي إن طُلب

معدّات ولوازم التنفس الاصطناعي الأساسية

- جهاز تنفس اصطناعي مع أسلاك توصيل التيار المتناوب والمباشر
- بطاريات مشحونة بالكامل (داخلية، قابلة للفصل وخارجية)
- كابلات بطارية ومحوّل مخصص للسيارة
- دائرة مجموعة أنابيب كاملة إضافية مع أنابيب أكسجين

يوفر مستشفى سياتل للأطفال خدمات ترجمة للصم، ضعاف السمع أو للمرضى وأفراد العائلات والممثلين القانونيين الناطقين بغير الإنجليزية مجاناً. سيقيم مستشفى سياتل للأطفال بتوفير هذه المعلومات في صيغ بديلة عند الطلب. اتصل بمركز موارد العائلة على الرقم: 206-987-2201.

تم مراجعة هذا الدليل الإرشادي بواسطة الطاقم الإكلينيكي في مستشفى سياتل للأطفال، غير أن حاجات طفلك فريدة. وعليه، وقبل التصرف على أساس هذه المعلومات أو الاعتماد عليها، يرجى التحدث إلى مقدم الرعاية الصحية لطفلك.

©2018 Seattle Children's, Seattle, Washington. جميع الحقوق محفوظة.



Essential Trach/Vent Equipment for Home and the “To Go” bag



Consider using a backpack, travel bag, toiletry bag or an organizer for your child’s “To-Go” bag. Choose the best option for your child’s needs.

The essential equipment must be with your child at all times. Use this list to check and restock the essential equipment and supplies daily and before your child leaves the house with their “To Go” bag. You will need 2 adults when you take your child in your car. One must be a fully trained caregiver and sit next to the child and the other adult drives the car.

Essential Trach Equipment and Supplies

- Trach tube the same size as your child’s
- Trach tube one size smaller (emergency trach)
- Sterile lubricant
- Trach ties, blunt scissors and stoma care supplies
- Syringe for cuffed trach and sterile water
- Portable suction, fully charged, with AC + DC power cords
- Suction catheters (closed, simple, oral, nose) and saline packets
- Shoulder roll
- Gloves and hand sanitizer
- Oximeter, fully charged, with AC power cord
- Oximeter cable and disposable probes
- Oxygen tank (check the amount of gas in the tank)
- Resuscitator bag (check daily)
- Resuscitator bag face mask and stoma mask
- Heat Moisture Exchanger (HME)
- Letter with medical history, doctor’s contact information and emergency numbers
- Cough Assist if ordered
- Oral Airway if ordered

Essential Vent Equipment and Supplies

- Ventilator with AC + DC power cords
- Fully charged batteries (internal, detachable and external)
- Battery cables and car adaptor
- An extra complete prebuilt ventilator circuit with oxygen tubing

For questions ask:

- Respiratory Discharge
206-987-2258
- Your child’s healthcare provider
- Trach Vent Nurse line
206-987-4728
- www.seattlechildrens.org

Seattle Children’s offers interpreter services for Deaf, hard of hearing or non-English speaking patients, family members and legal representatives free of charge. Seattle Children’s will make this information available in alternate formats upon request. Call the Family Resource Center at 206-987-2201.

This handout has been reviewed by clinical staff at Seattle Children’s. However, your child’s needs are unique. Before you act or rely upon this information, please talk with your child’s healthcare provider.

© 2018 Seattle Children’s, Seattle, Washington. All rights reserved.